Для немедленной публикации:
07/07/2016 г.

ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО (ANDREW M. CUOMO)

ГУБЕРНАТОР ОБЪЯВЛЯЕТ О НАЧАЛЕ 18-ГО ЕЖЕГОДНОГО ВЕЛОСИПЕДНОГО ТУРА «НА ВЕЛОСИПЕДЕ ВДОЛЬ КАНАЛА ЭРИ» (CYCLE THE ERIE CANAL)

Нынешний год станет рекордным для тура, в нем примут участие свыше 650 велосипедистов

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) сегодня объявил о проведении 18-го ежегодного восьмидневного велотура «На велосипеде вдоль канала Эри» (*Cycle the Erie Canal*), который пройдет по трассе протяженностью 400 миль и начнется в воскресенье 10 июля в городе Буффало (Buffalo) и завершится в воскресенье 17 июля в городе Олбани (Albany). Восьмидневный тур призван привлечь внимание к рекреационным ресурсам канала Эри (Erie Canal) и береговой тропы (Erie Canalway Trail), которые популярны в среди туристов в штате Нью-Йорк. В этом году ожидается самый массовый заезд: в туре принимают участие более 650 велосипедистов из 38 штатов, а также представители других стран, включая Австралию.

«Коридор вдоль канала Эри (Erie Canal) не только потрясающе красив — он также сыграл жизненно важную роль в истории нашего штата и продолжает работать на благо нашей современной экономики, поэтому мы с гордостью представим все эти аспекты во время 18-го ежегодного велосипедного тура, — **заявил губернатор Куомо (Cuomo).** — Я приветствую велосипедистов, прибывающих к нам издалека для участия в этом всемирно известном туре и приглашаю их насладиться всем, что может предложить штат Нью-Йорк».

Примерно 360 миль велосипедной трассы протяженностью 400 миль проходят по завершенному участку береговой тропы канала Эри (Erie Canalway Trail). Велосипедисты смогут принять участие в экскурсиях с гидами вдоль канала, по историческим достопримечательностям, по музеям и другим интересным местам, например, они смогут посетить Национальный исторический парк, посвященный правам женщин (Women’s Rights National Historical Park) и Национальный заповедник Монтесумы (Montezuma National Wildlife Refuge) в г. Сенека-Фоллс (Seneca Falls), Музей канала Эри (Erie Canal Museum) в г. Сиракьюс (Syracuse) и Национальный мемориал Форт-Стенвикс (Fort Stanwix National Monument) в г. Ром (Rome).

Директор Корпорации каналов Брайан У. Стреттон (Brian U. Stratton) сказал: «Корпорация каналов штата Нью-Йорк (New York State Canal Corporation) считает честью возможность в очередной раз спонсировать тур *«На велосипеде вдоль канала Эри (Erie)» (Cycle the Erie Canal).* Канал Эри (Erie Canal) — это прекрасный исторический ресурс не только для Нью-Йорка, но и для всей страны, что убедительно продемонстрировало рекордное количество участников. Я благодарю губернатора Куомо (Cuomo) и организацию Parks & Trails New York за их постоянную поддержку, благодаря которой мы можем с успехом каждый год проводить этот тур».

Исполнительный директор оргпнизации Parks & Trails New York Робин Дропкин (Robin Dropkin) отметил: «Мы очень гордимся сотрудничеством с губернатором Куомо (Governor Cuomo) и корпорацией каналов штата Нью-Йорк (New York State Canal Corporation) при распространении информации о канале Эри (Erie Canal) и береговых тропах (Canalway Trail). Тур *«На велосипеде вдоль канала Эри» (Cycle the Erie Canal)* предоставляет велосипедистам со всего мира возможность насладиться всем тем, что может предложить штат Нью-Йорк. Наш 18-й тур станет самым массовым в истории этого мероприятия и покажет растущую важность туризма вдоль береговой тропы канала Эри и в северных регионах штата Нью-Йорк».

Велосипедисты-участники тура прибудут в Буффало (Buffalo) в субботу 9 июля, чтобы зарегистрироваться и принять участие в необязательных пробных заездах и в церемонии открытия тура. Велоур официально стартует в 08:00 в воскресенье 10 июля. Местные жители приглашаются посетить соревнования и поддержать зарегистрированных участников вдоль велосипедной трассы. Полное расписание велопробега 2016 г. *«На велосипеде вдоль канала Эри» (Cycle the Erie Canal*) вы сможете найти здесь.

Некоторые мероприятия в рамках тура *«На велосипеде вдоль канала Эри»* (*Cycle the Erie Canal*) открыты для публичного посещения.

Дополнительную информацию в отношении тура *«На велосипеде вдоль канала Эри»* (*Cycle the Erie Canal*) можно получить в организации Parks & Trails New York по телефону 518-434-1583 или на веб-сайте www.ptny.org.

###

Другие новости доступны на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber |press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418